



CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. 476 DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

**LUIS ALFONSO ESCOBAR TRUJILLO**, identificado con la cédula de ciudadanía No. 71.610.890, quien en su calidad de encargado de las funciones de Secretario General (E), según Decreto de nombramiento No. 1394 del 28 de julio de 2014 y en ejercicio de la delegación de que trata la Resolución 1468 del 28 de agosto de 2012, modificada por la Resolución No. 1814 del diez (10) de octubre de 2012 obra en nombre del **MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE**, entidad identificada con NIT 830.115.395-1, en adelante el **MINISTERIO**, de una parte, y por la otra **DEISY LILIANA BARRERA PULGA**, identificada con la cédula número 52.962.147 expedida en Bogotá D.C., quien en su calidad de Gerente General, obra en nombre y representación de **ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL**, establecimiento de la sucursal por escritura pública No. 1425 de la Notaria 16 de Bogotá D.C., del 24 de octubre de 2001, inscrita el 8 de noviembre de 2001, bajo el número 101869 del libro VI, se protocolizaron copias auténticas de la fundación de la sociedad ONF INTERNATIONAL domiciliada en Paris Francia de sus estatutos de la resolución que acordó el establecimiento en Colombia de una sucursal, identificada con NIT. 830.094.405-3, en adelante **LA ONF**, hemos convenido celebrar el presente Convenio de Asociación, con fundamento en el artículo 96 de la Ley 489 de 1998, y demás normas que regulen la materia, previo las siguientes consideraciones: 1. Que el presente convenio de asociación se celebra con el fin de cumplir los cometidos definidos en el estudio previo suscrito por la Directora de Bosques Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos del Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible, atendiendo la justificación y fundamentos jurídicos que soportan la modalidad de contratación, señalados en el estudio previo allegado mediante memorando No. 8210-3-26748 del 06 de agosto de 2014. 2. Que en los estudios previos para la presente contratación, la Directora de Bosques Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos justificó la necesidad y conveniencia de la presente convenio así: *"Con los artículos 11 a 14 de la Ley 1444 de 2011 se ordenó escindir el Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible, reorganizándose el Ministerio de Ambiente, Vivienda y Desarrollo Territorial el cual se denominará el Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible. El Decreto Ley 3570 de 2011 señaló en el artículo 1 que el Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible para asegurar el desarrollo sostenible tiene por objetivo el orientar y regular el ordenamiento ambiental del territorio y definir las políticas y regulaciones a las que se sujetarán la recuperación, conservación, protección, ordenamiento, manejo, uso y aprovechamiento sostenible de los recursos naturales renovables y del ambiente de la nación; así mismo, es la Entidad rectora de la gestión del ambiente y de los recursos renovables. Conforme a lo anterior, el Decreto precitado estructuró las Dependencias del Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible y las funciones de las mismas. Así las cosas, el artículo 16 señaló las funciones, para la Dirección de Bosques, Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos que tienen relación con Ecosistemas Estratégicos, Bosques Natural, Reservas Forestales, Recursos Genéticos y Especies Silvestres. Para el Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible es pertinente la celebración de un convenio de asociación, con el objeto más adelante referenciado por cuanto se requiere aunar esfuerzos con la - ONF Andina, para cooperar en el cumplimiento de funciones administrativas o prestar conjuntamente servicios que a cargo de ambas entidades y de esta manera dar cumplimiento a la misión u objetivos del Ministerio, determinados entre otros, en la Constitución Política de Colombia, en la Ley, en el Plan Nacional de Desarrollo de la presente Administración, en los Planes Estratégicos, y en los Planes de Acción, teniendo en cuenta lo siguiente: • La Política de Bosques establece que el Ministerio de Ambiente, en coordinación con las Corporaciones, entidades territoriales, y otras instituciones, formulará y pondrá en marcha una estrategia conjunta para el control y vigilancia del aprovechamiento, la movilización, almacenamiento y transformación de los productos del bosque. Que mediante dicha estrategia se busca eliminar la corrupción, reducir el tráfico ilegal de productos del bosque y garantizar el cumplimiento de las obligaciones de quienes lo aprovechen, para lo cual se establecerán medidas especiales para enfrentar el comercio ilegal en los puntos estratégicos de la cadena productiva y de comercialización. • En el Plan Nacional de Desarrollo Forestal (PNDF) establece que se busca generar una cultura del seguimiento, monitoreo y control a la gestión y uso de los recursos forestales. Del mismo modo señala que con el fin de mejorar los procedimientos para el control y seguimiento en las diferentes etapas del aprovechamiento, movilización y transformación, establecidos en el Régimen de Aprovechamiento Forestal, el Ministerio de Ambiente y las CAR fortalecerán el cumplimiento de las normas y procedimientos técnicos correspondientes.*





MinAmbiente  
Ministerio de Ambiente  
y Desarrollo Sostenible

**PROSPERIDAD  
PARA TODOS**

476

**CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL**

Igualmente el Plan Nacional de Desarrollo Forestal establece que el Ministerio de Ambiente como ente rector del SINA articulará las instancias y estimulará los instrumentos de diferente índole que ayuden a construir una cultura de gestión coordinada, concertada y efectiva. • La Ley 1450 de 2011 en el artículo 2 estableció como parte integrante de la Parte General del Plan Nacional de Desarrollo e incorporó como anexo de la ley, el documento "Bases del Plan Nacional de Desarrollo 2010-2014 Prosperidad para Todos", elaborado por el Gobierno Nacional con la participación del Consejo Superior de la Judicatura y del Consejo Nacional de Planeación, con las modificaciones realizadas en el trámite legislativo, y el Documento Bases del Plan Nacional de Desarrollo 2010-2014 en el Capítulo VI. Sostenibilidad ambiental y prevención del riesgo, en el Numeral 2. Lineamientos y acciones estratégicas, literal a) Biodiversidad y sus servicios Ecosistémicos determina como estrategias para la gestión del riesgo de pérdida de biodiversidad y sus Servicios Ecosistémicos, la de "impulsar la implementación del Pacto Intersectorial por la Madera Legal". De esta manera, con el desarrollo de este convenio el Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible pretende desarrollar acciones según lo establecido el numeral 21 del artículo 5 de la Ley 99 de 1993 que confiere a este Ministerio las funciones relacionadas con regular la obtención, uso, manejo, investigación, importación, exportación, así como la distribución y el comercio de especies y estirpes genéticas de fauna y flora silvestres; establecer los mecanismos y procedimientos de control y vigilancia..., así mismo y según lo establece el numeral 11 del artículo 16 del Decreto 3570 de 2011, le corresponde a la Dirección de Bosques, Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos del MADS "Proponer las bases técnicas para la regulación de las condiciones generales del uso sostenible, aprovechamiento, manejo, conservación y restauración de la diversidad biológica tendientes a prevenir, mitigar y controlar su pérdida y/o deterioro, en coordinación con las otras dependencias". En virtud de lo anterior y con el propósito de desarrollar acciones relacionadas con la implementación y divulgación del Pacto Intersectorial por la Madera Legal en Colombia y la Gobernanza Forestal en Colombia, se determina que ONF ANDINA es idónea para desarrollar las actividades requeridas, considerando la experiencia, publicaciones y acciones generadas por Office National des Forêts – ONF ANDINA y su especialidad y conocimiento en el área. La selección de la ONF Andina para desarrollar el presente convenio se justifica porque es una entidad que cumple con los siguientes requisitos: - una experiencia y una competencia técnica en temas de legalidad del aprovechamiento forestal y fortalecimiento de capacidades en África y América Latina, que la posiciona dentro de los pocos líderes internacionales. ONF Andina, sucursal en Colombia de ONF International (entidad del estado francés), cuenta con más de 12 años de experiencia en el tema carbono forestal. ONF, ONF Andina & ONF International están trabajando en más de 6 millones de hectáreas de manejo forestal sostenible o de apoyo estratégico a instituciones públicas sobre el tema en Latino América y África, y cuentan con un equipo de más de 50 expertos nacionales e internacionales en este tema. - Una experiencia concreta fuerte del manejo forestal sostenible y de los obstáculos a la legalidad en Colombia. ONF Andina implementó un proyecto piloto de aprovechamiento forestal realizado en el Choco colombiano con las comunidades de Arenal durante los 2 últimos años, en asociación con COCOMACIA, COLOMBIA WOOD y las Corporaciones adscritas. - Una capacidad de gestionar recursos nacionales y de cooperación internacional para convenios similares, ONF Andina ya demostró su aptitud en este tema, gestionando unos recursos de 1,6 millones de euros del Fondo Francés para el medio ambiente mundial (FFEM) entre 2012 y 2015, con el soporte de CORMAGDALENA. De esta manera, nos permitimos señalar que La ONF, es un Organismo Público del Estado Francés, de carácter industrial y comercial, con matrícula número SIREN 662043116 Paris RCS, creada por el Código Forestal de Francia, en su Título II: Agencia Nacional de Bosques, Capítulo I: Disposiciones generales, artículo L121-1, de fecha 23 de diciembre de 1964, quien en áreas de cooperar con otros países constituyó a la ONF International, mediante deliberación de la junta directiva de la ONF del 4 de julio de 1996 y decisión conjunta de aprobación fechada el 24 de abril de 1997, aprobada por el Ministro de Agricultura, de Alimentación y de Pesca y por el Ministro del Presupuesto; acta de constitución inscrita en la Secretaría del Tribunal de Comercio de Paris de fecha 5 de junio de 1997, bajo el número 009312 y publicada en el Periódico Diario Jurídico, quien estableció una sucursal en Colombia denominada ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL para la ejecución de las actividades en América Latina, mediante escrituras públicas N° 1425 de la Notaria 16 de Bogotá del 24 de octubre de 2001 y 218





## CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

del 27 de febrero de 2002, de acuerdo con el certificado expedido por la Cámara de Comercio de Bogotá. El objeto de la ONF INTERNATIONAL es realizar en el exterior o a favor de beneficiarios extranjeros directa o indirectamente cualquier misión de evaluación, estudio o asesoría, de capacitación, asistencia técnica o administrativa, relativa a la protección, a la gestión y aprovechamiento del medio ambiente, de los recursos y de los espacios naturales, particularmente forestales, entre otros establecidos en sus estatutos. El objeto de la ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE LA ONF INTERNATIONAL es la ejecución, de cualquier misión de peritaje, estudio o asesoría, capacitación, asistencia técnica y administrativa relacionada con la protección, la administración y la mejora del medio ambiente, de los recursos naturales y de los espacios naturales, en especial bosques y selvas, así como cualquier poder para la administración de dichos espacios, entre otras establecidas en la escritura de establecimiento. Desde la Oficina Nacional de los Bosques, ONF Andina tiene una larga experiencia en la práctica de la sostenibilidad y las normas éticas en la aplicación de sus proyectos. Su equipo de expertos, altamente calificado, ofrece un enfoque pragmático que tiene por objeto un servicio eficiente y acorde con las características específicas del contexto local en la ejecución de los proyectos. Cuenta con una amplia red de contactos, tanto a nivel geográfico (institucional, investigación, organizaciones no gubernamentales o privadas) como en el ámbito de su actividad, ONF Andina da valor y seguridad a sus proyectos, promueve la transferencia de competencias, asociaciones con actores nacionales e internacionales, y ofrece la comprensión de la interrelación de los problemas ambientales y/o diferentes sectores. Sobre el tema de la legalidad de la madera, ONF International viene apoyando los procesos de legalidad y vigilancia forestal en países de África Central desde 2005. Aporta a las instituciones de los Estados que acompaña un apoyo en la definición de su estrategia, fortalecimiento de las capacidades de las instituciones, desarrollo de herramientas innovadoras para el seguimiento y vigilancia forestal, conocimiento de los mercados de la madera y capacitaciones al público usuario del bosques. Por último, resulta pertinente señalar que el Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible para apoyar las actividades de interés público que desarrolla ONF ANDINA, cuenta con las debidas partidas presupuestales que desarrolla el proyecto de inversión "Mejoramiento y fortalecimiento de la gestión en conservación, manejo y restauración ecológica y uso sostenible de los bosques naturales a nivel nacional", Código BPIN: 2012011000356 y se aportará al cumplimiento de las siguientes objetivos del mencionado proyecto: • Fortalecimiento de la Gobernanza de la biodiversidad y los servicios ecosistémicos a través de la articulación institucional. • Conservar y manejar áreas de bosque natural evitando la deforestación en el territorio nacional. Así como con las siguientes actividades del Plan de Acción aprobado para la Dirección de Bosques, Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos. Actividad principal: AP5. Implementar instrumentos y acciones para uso sostenible de los bosques naturales. Actividad Desagregada: AD14. Implementar instrumentos (SUN en Línea, Pacto por la Madera Legal, Protocolos de Control y Vigilancia, Estrategia de Prevención, Control y Vigilancia Forestal) para el uso sostenible de los bosques naturales". 5. Que en este sentido y con el fin de atender los requerimientos dentro del Plan de Acción de la Dirección de Bosques Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos se ha seleccionado los objetivos: • Fortalecimiento de la Gobernanza de la biodiversidad y los servicios ecosistémicos a través de la articulación institucional y • Conservar y manejar áreas de bosque natural evitando la deforestación en el territorio nacional, y se definió como actividad principal: "Implementar instrumentos y acciones para uso sostenible de los bosques naturales". En consecuencia de lo anterior se requiere el convenio de Asociación con **LA ONF** con el fin de darle cumplimiento a las metas identificadas para el año 2014 y el cual estará con cargo al proyecto de inversión código BPIN No. 2012011000356. 6. Que el desarrollo del convenio contribuirá a desarrollar acciones relacionadas con manejo forestal sostenible, prevención, control y vigilancia forestal en el marco de la Gobernanza Forestal y la implementación y divulgación del Pacto Intersectorial por la Madera Legal en Colombia, a través del desarrollo de los siguientes componentes: a. Componente 1: Capacitación en Gobernanza Forestal. b. Componente 2: Acompañamiento a la implementación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF y la Administración Forestal en las Autoridades Ambientales. c. Componente 3: Estudio sectorial del uso y legalidad de la madera a nivel nacional. d. Componente 4: Identificación de experiencias de Manejo Forestal Sostenible - MFS en Colombia, que incluya los siguientes Actividades: Revisión de experiencias de resultados de MFS implementados en Colombia y propuesta de





MinAmbiente  
Ministerio de Ambiente  
y Desarrollo Sostenible

**PROSPERIDAD  
PARA TODOS**

476

**CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE  
AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF  
INTERNATIONAL**

incentivos a la actividad. **e.** Componente 5: Adelantar acciones para la Protocolización de la Mesa Contra la Tala Ilegal y promover operativos conjuntos. **f.** Componente 6: Implementar y fortalecer la Estrategia de comunicaciones del Pacto Intersectorial por la Madera Legal, que desarrolle las siguientes actividades. **g.** Componente 7: Desarrollar herramientas innovadoras para monitorear la explotación forestal y averiguar la legalidad de las operaciones. **7.** Que por lo anterior **LA ONF** es una organización idónea para el desarrollo de este convenio porque es una entidad que cumple con los siguientes requisitos: **i.** Cuenta con una experiencia y una competencia técnica en temas de legalidad del aprovechamiento forestal y fortalecimiento de capacidades en África y América Latina, que la posiciona dentro de los pocos líderes internacionales. **ii.** ONF Andina, sucursal en Colombia de ONF International (entidad del estado francés), cuenta con más de 12 años de experiencia en el tema carbono forestal. ONF, ONF Andina & ONF International están trabajando en más de 6 millones de hectáreas de manejo forestal sostenible o de apoyo estratégico a instituciones públicas sobre el tema en Latino América y África, y cuentan con un equipo de más de 50 expertos nacionales e internacionales en este tema. **iii.** Una experiencia concreta fuerte del manejo forestal sostenible y de los obstáculos a la legalidad en Colombia. **iv.** ONF Andina implementó un proyecto piloto de aprovechamiento forestal realizado en el Choco colombiano con las comunidades de Arenal durante los 2 últimos años, en asociación con COCOMACIA, COLOMBIA WOOD y las Corporaciones adscritas. **v.** Una capacidad de gestionar recursos nacionales y de cooperación internacional para convenios similares. **vi.** ONF Andina ya demostró su aptitud en este tema, gestionando unos recursos de 1,6 millones de euros del Fondo Francés para el medio ambiente mundial (FFEM) entre 2012 y 2015, con el soporte de CORMAGDALENA. **8.** Que la Directora de Bosques Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos, manifestó por escrito la idoneidad de **ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL** en el desarrollo del objeto del convenio. **9.** Que teniendo en cuenta las anteriores consideraciones se identifica la pertinencia de suscribir un convenio de asociación con **LA ONF**. **10.** Que para la celebración de este convenio, el **MINISTERIO** cuenta con el certificado de disponibilidad presupuestal No. 243814 de fecha 06 de agosto de 2014. **11.** Que por lo antes expuesto y en ejercicio de la autonomía de la voluntad, las partes celebran el presente convenio de asociación de conformidad con las siguientes cláusulas: **PRIMERA.- OBJETO DEL CONVENIO:** Aunar esfuerzos técnicos, administrativos y financieros para desarrollar acciones relacionadas con manejo forestal sostenible, prevención, control y vigilancia forestal en el marco de la Gobernanza Forestal y la implementación y divulgación del Pacto Intersectorial por la Madera Legal en Colombia. **SEGUNDA.- COMPROMISOS DE LAS PARTES:** **A) COMPROMISOS GENERALES DEL MINISTERIO:** **1.** Aprobar el Plan Operativo que incluye cronograma de actividades y el Plan de Inversiones y los ajustes que a este se hagan durante la ejecución del convenio. **2.** Aportar los recursos financieros acordados para el desarrollo del convenio en los términos convenidos. **3.** Evaluar oportunamente los informes entregados y realizar las recomendaciones pertinentes. **4.** Ejercer la supervisión del convenio. **5.** Suscribir el acta de liquidación del convenio, una vez se haya recibido a satisfacción el informe final. **6.** Prestar el apoyo técnico y logístico que se requiera en el desarrollo del convenio dentro de los términos del mismo. **7.** Participar en el Comité Operativo a través del representante previamente designado para el efecto. **8.** Mantener comunicación continua con La ONF ANDINA, a través del supervisor sobre cualquier aspecto de orden técnico u operativo que incida en la ejecución de las obligaciones pactadas e implique modificaciones al plan de trabajo. **9.** Participar en las reuniones de coordinación para evaluar los avances en las actividades del convenio y para dar los lineamientos necesarios para el desarrollo del mismo. **10.** Las demás que se deriven de la naturaleza del Convenio. **B) COMPROMISOS ESPECIALES DEL MINISTERIO:** **1.** Realizar una capacitación a los profesionales de ONF en la evaluación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF. **2.** Realizar una capacitación a los profesionales de ONF en la Evaluación de la Administración Forestal. **C) DE LA ONF: COMPROMISOS GENERALES:** **1.** Presentar los informes técnicos y productos al MADS en el marco del desarrollo del Convenio dentro de los plazos convenidos. **2.** Adelantar las actuaciones administrativas, técnicas, jurídicas y financieras requeridas para la correcta ejecución del objeto del convenio y de las actividades establecidas en virtud del mismo. **3.** Concurrir con el MINISTERIO a la liquidación del convenio. **4.** Acreditar debidamente ante la supervisión del convenio, con los respectivos soportes, la legalización y justificación de los gastos efectuados con cargo a





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. 476 DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

los aportes del MINISTERIO para cumplir con el objeto del convenio. 5. Dar cumplimiento a las obligaciones con los sistemas de seguridad social, salud, pensiones y aportes parafiscales, cuando haya lugar, y presentar los documentos respectivos que así lo acrediten, conforme lo establecido en el artículo 50 de la Ley 789 de 2002, en la Ley 828 de 2003, en la Ley 1562 de 2012 y demás normas que las adicionen, complementen o modifiquen. 6. Cumplir lo previsto en el presente convenio. 7. Acatar la Constitución, la ley, las normas legales y procedimentales establecidas por el Gobierno Nacional, y por EL MINISTERIO. 8. Constituir las garantías pactadas en el presente convenio. 9. Reportar de manera inmediata cualquier novedad o anomalía, al Supervisor del convenio. 10. Acatar las instrucciones que durante el desarrollo del convenio le imparta el MADS, a través del supervisor del convenio. 11. Guardar total reserva de la información que por razón del servicio y desarrollo de sus actividades obtenga. Esta es de propiedad del MADS y solo salvo expreso requerimiento de autoridad competente podrá ser divulgada. 12. Suscribir el acta de liquidación del convenio, una vez se haya recibido a satisfacción el informe final. **D) COMPROMISOS ESPECIALES:**

**1.** Aportar la contrapartida para la ejecución de las actividades propias del convenio, de acuerdo al presupuesto establecido en los estudios previos y la carta de intención presentada al MADS. **2.** Recibir los recursos aportados por el Ministerio y ejecutarlos con sujeción a las condiciones fijadas en el presente convenio. **3.** Adoptar las medidas financieras, logísticas y administrativas pertinentes y conformar un grupo de trabajo idóneo para la ejecución del proyecto de conformidad con la metodología acordada. **4.** Participar en el Comité Operativo a través de los representantes previamente designados para el efecto. **5.** Organizar y liderar las capacitaciones a usuarios del bosque en temas de gobernanza forestal. **6.** Presentar al Ministerio los informes y productos establecidos en el convenio y en los plazos fijados en el mismo. **7.** Acreditar debidamente ante el Ministerio, con los respectivos soportes contables, los gastos efectuados para cumplir con los objetivos del presente convenio con cargo a los aportes del Ministerio y de la ONF ANDINA. **8.** Presentar el Plan Operativo para la aprobación del supervisor del convenio, que incluye cronograma de actividades y el Plan de Inversiones y los ajustes que a este se hagan durante la ejecución del convenio.

**TERCERA.- COMITÉ OPERATIVO:** Para la vigilancia y orientación en el cumplimiento de los objetivos del presente convenio, se conformará un comité técnico integrado por dos (2) delegados de cada una de las partes, el cual se reunirá mensualmente. El Comité, tiene como objetivo la orientación, coordinación y seguimiento general de las acciones, el cual tendrá entre otras funciones: **1.** Revisar el Plan Operativo y proponer ajustes a éste si a ello hay lugar. **2.** Orientar y hacer seguimiento al desarrollo de las actividades acordadas. **3.** Dar pautas y lineamientos para la ejecución del convenio. **4.** Solicitar y avalar las prórrogas, adiciones o modificaciones al convenio. **5.** Discutir los aspectos técnicos del convenio. **6.** Aprobar las diferentes acciones identificadas en los planes operativos a los que refiere el convenio. La Secretaría Técnica del Comité estará a cargo de la ONF ANDINA, quien deberá llevar actas de las reuniones adelantadas.

**CUARTA.- INFORMES Y PRODUCTOS:** Para el desarrollo del presente convenio se proponen siete (7) componentes (estudios, estrategia de capacitaciones o trabajos de carácter científico que sirven como soporte técnico y metodológico) para la implementación y divulgación del Pacto Sectorial por la Madera legal y la Gobernanza Forestal en Colombia. Para cada uno de estos objetivos se entregará un informe específico, como resultado del trabajo, al cual se adicionará las bases de datos relacionados.

• Componentes – Productos

Componente	Descripción	Productos
<b>Componente 1:</b> Capacitación en Gobernanza Forestal	Capacitación a usuarios del bosque, en temáticas relacionadas con: Acceso al trámite de aprovechamiento y movilización forestal, normatividad, gobernanza forestal, MFS, Acuerdos por la madera legal, entre otros.	Documento con las memorias de los cuatro (4) talleres, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes,





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. **476** DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE  
AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF  
INTERNATIONAL

Componente	Descripción	Productos
	<p>Sitios de capacitación:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Puerto Asís - Putumayo</li><li>- Riosucio - Chocó</li><li>- El Charco – Nariño</li><li>- Magangué - Bolívar</li></ul> <p>Nota: Los talleres incluyen las charlas de las temáticas señaladas, a través de talleres con duración de dos días, con un público de hasta 25 personas, incluyendo usuarios del bosque y personas de las corporaciones. La ONF Andina asegurará la organización de los talleres, incluyendo los medios logísticos siguientes: equipamientos de comunicación audiovisual/divulgativo, almuerzos/refrigerios. Una participación en los gastos de transporte de los participantes podrá ser realizada hasta 60.000 COP por participante.</p>	registros fotográficos y listados de asistencia.
<b>Componente 2:</b> Acompañamiento a la implementación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF	<p>Este acompañamiento se desarrollaría mediante la realización de dos actividades:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Actividad 1: Acompañamiento técnico a tres (3) autoridades Ambientales y evaluación de implementación de la ESPCyVF, con énfasis en la implementación de los Protocolos de Control y Vigilancia. Se realizará bajo la forma de reuniones de dos (2) días en las sedes de las respectivas Autoridades Ambientales, con los profesionales que participan en la gestión forestal (en donde se aplicará encuestas determinadas por el MADS y se realizarán visitas de acompañamiento e</li></ul>	<p><b>Producto 1:</b> Tres (3) Matrices diligenciadas con resultados de cada Autoridad Ambiental.</p> <p>Autoridades Ambientales Priorizadas:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Corporación para el Desarrollo Sostenible de la Mojana y San Jorge – Corpomojana</li><li>• Corporación Autónoma Regional del Cesar – Corpocesar</li><li>• Corporación para el Desarrollo Sostenible del Sur de la Amazonía- Corpoamazonia.</li></ul>





# PROSPERIDAD PARA TODOS

MinAmbiente  
Ministerio de Ambiente  
y Desarrollo Sostenible

476

CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE  
AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF  
INTERNATIONAL

Componente	Descripción	Productos
	<p>implementación de un protocolo en cada caso).</p> <p>Actividad 2: Implementación de pruebas piloto de implementación de la propuesta de administración forestal desarrollada por el Proyecto de Posicionamiento de Gobernanza Forestal en Colombia en mínimo tres (3) Autoridades Ambientales, priorizando aquellas que tengan acuerdo departamental o baja calificación en el seguimiento. Se aplicará la metodología definida por el MADS con información obtenida de las Autoridades Ambientales y realizar los respectivos análisis y presentación de resultados. El equipo del MADS se encargara de capacitar el profesional de ONF Andina, puesto a disposición para este acompañamiento, para el uso de esta metodología de evaluación.</p>	<p><b>Producto 2:</b> Tres (3) Matrices diligenciadas con resultados de cada Autoridad Ambiental</p> <p>Autoridades Ambientales Priorizadas:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>✓ Corporación para el Desarrollo Sostenible del Chocó– Codechocó</li><li>✓ Corporación Autónoma Regional de Nariño – Corponariño.</li><li>✓ Corporación para el Desarrollo Sostenible del Sur de la Amazonía - Corpoamazonia.</li></ul>
<p><b>Componente 3:</b> Estudio sectorial del uso y legalidad de la madera a nivel nacional</p>	<p>Estudio sectorial de uso y legalidad de la madera en empresas e industrias forestales y en los sectores de: a) Transporte, b) Vivienda, c) Infraestructura, con el fin de alimentar indicadores de impacto de legalidad en el sector y consumo de madera legal en Colombia (el estudio se concentrara sobre 5 ciudades principales :Bogotá, Medellín, Cali, Barranquilla y Bucaramanga). Se: 1) Diseñarán las encuestas a los sectores, 2) Para el sector Transporte se seleccionará una muestra representativa de grandes empresas de transporte y se aplicará la encuesta en términos de movilización de productos del</p>	<p>Documento de Estudio Sectorial de uso y legalidad de la madera a nivel nacional para los sectores de Transporte, Vivienda e Infraestructura. – Resultados en medio magnético e incluidos en USB para distribución.</p>





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SÚSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

Componente	Descripción	Productos
	bosque y 3) Para el sector Vivienda y Construcciones, se seleccionará una muestra representativa de grandes empresas de construcción, aplicando la encuesta y señalando el consumo de madera (especies) y productos requeridos, diferenciando por estratos y tipos de construcciones.	
<b>Componente 4:</b> Identificación de experiencias de Manejo Forestal Sostenible - MFS en Colombia, que incluya las siguientes actividades: Revisión de resultados de MFS y propuesta de incentivos a la actividad.	<p>Revisión de los resultados de experiencias de MFS implementados en Colombia seleccionando mínimo 10 proyectos en donde se identifiquen: Localización, logros, inversión, población objeto, deficiencias y posibles causas de inoperatividad. Entre estas, relacionar tres (3) experiencias de MFS que se estén implementando actualmente que incluya: Localización, Población objeto, inversión y alcance.</p> <p>- Video de una experiencia exitosa de MFS en el país, incluyendo el tema del acercamiento de la comunidad, aprovechamiento, comercialización, y consumo de madera legal.</p> <p>- Propuesta de incentivos para el MFS en Colombia y estrategia para su implementación.</p>	<p><b>Producto 1:</b> Documento de resumen de experiencias de manejo forestal desarrolladas a nivel nacional y una propuesta de incentivos a la actividad. – Resultados en medio magnético incluidos en USB para distribución.</p> <p><b>Producto 2:</b> Video en formato HD.</p> <p><b>Producto 3.</b> Cartilla con el resumen de los resultados de los componentes 3 y 4– Impresión de 1000 ejemplares para distribución.</p>
<b>Componente 5:</b> Adelantar acciones para la Protocolización de la Mesa Contra la Tala Ilegal y promover operativos conjuntos.	Se desarrollara, sobre el mismo formato de lo que existe para la Mesa por la Minería Legal, un documento marco de esta Mesa, incluyendo los objetivos, las reglas de funcionamiento y los compromisos de cada	Documento de Protocolización de la Mesa Contra la Tala Ilegal y listados de asistencia y registros fotográficos del evento de Protocolización.





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE  
AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF  
INTERNATIONAL

Componente	Descripción	Productos
	participante en la Mesa. Se implementará un Evento de Protocolización en Bogotá de la mesa contra la tala ilegal y se conformará el acta (30 invitados).	
<b>Componente 6:</b> Implementar y fortalecer la Estrategia de comunicaciones del Pacto Intersectorial por la Madera Legal, que desarrolle las siguientes actividades:	Ejecutar un evento de promoción nacional y tres (3) regionales, en los siguientes municipios: Puerto Asis, Riosucio – Choco, El Charco - Nariño. Los eventos regionales se realizarán en margen de la capacitación organizada en estos municipios. El evento nacional se realizará en Bogotá, 70 participantes (miembros de la Mesa por la madera legal, gremios, etc).	<b>Producto 1:</b> Documento con las memorias de los tres (3) talleres regionales y el Taller Nacional, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia.  <b>Producto 2:</b> Impresión de material divulgativo (1400 camisetas, 1400 USB, 1400 esferos).
<b>Componente 7:</b> Desarrollar herramientas innovadoras para monitorear la explotación forestal y averiguar la legalidad de las operaciones	El objetivo general es probar una herramienta de monitoreo de los bosques, que podría permitir la puesta en marcha de un modelo global de vigilancia independiente en el sector forestal gracias a la tecnología Go Monitor Forest. Esta tecnología se basa en la interpretación de imágenes satelitales de Muy Alta Resolución ( <a href="http://forest.go-monitor.com/">http://forest.go-monitor.com/</a> ) con el fin de: <ul style="list-style-type: none"><li>- Controlar la legalidad de las operaciones de explotación forestal según las licencias y permisos atribuidos;</li><li>- Controlar la integridad de las superficies forestales (explotación y/o prácticas ilegales);</li><li>- Analizar las prácticas en cuanto a normas internacionales de</li></ul>	<b>Producto 1:</b> Documento herramienta de monitoreo de los bosques, que incluya recomendaciones sobre la metodología de trabajo y los resultados de las pruebas piloto (Informe de análisis y), así como la descripción detallada de los protocolos para el procesamiento de información utilizados, los insumos cartográficos requeridos y las herramientas de software, y los demás requerimientos para que los ejercicios que se realicen puedan ser replicables.  <b>Producto 2:</b> Documentos cartográficos: <ul style="list-style-type: none"><li>- Mapas situacionales;</li><li>- Mapas de seguimiento para cada periodo;</li><li>- Base de datos SIG</li></ul>





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE  
AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF  
INTERNATIONAL

Componente	Descripción	Productos
	<p>Explotación Forestal de Impacto Reducido.</p> <p>Dentro del convenio se utilizará dos sitios piloto, de 400 km<sup>2</sup> (elegido por el MASD y ONF Andina) para poder implementar esta herramienta y analizar las fortalezas y debilidades para poder implementarla a escala mayor. Este sitio podría ser ubicado en la jurisdicción de CORPOURABA (Arenal) y CORPOAMAZONÍA (Tarapacá). Con el fin de controlar la explotación en la línea del tiempo, la misma metodología será aplicada con imágenes separadas por un plazo de 9 a 18 meses, mediante adquisición y tratamiento de una nueva imagen a Muy Alta Resolución de la zona para el segundo análisis.</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>- Puesta en línea en el portal GMF (asegurado) de los resultados de la prueba piloto</li><li>- Imágenes</li></ul>

• INFORMES:

**Un primer informe**, dentro de los diez (15) días hábiles siguientes al cumplimiento de los requisitos de perfeccionamiento y ejecución, que contenga: **a.** Plan operativo de actividades, incluyendo cronograma y plan de inversiones. **b.** Perfil y personal a contratar para cumplimiento de actividades. **c.** Listado de Autoridades Ambientales objeto de acompañamiento técnico para el seguimiento a la implementación de la estrategia de Prevención, Seguimiento, Control y Vigilancia Forestal –PSCVF. **d.** Listado de Autoridades Ambientales objeto Evaluación de la administración forestal. **Un segundo informe**, a los 1.5 meses de ejecución del convenio que contenga: **a.** Documento con las memorias de un (1) taller de Capacitación en Gobernanza Forestal a usuarios del bosque, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **b.** Mínimo una (1) Matriz diligenciada con resultados del Acompañamiento a la implementación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF de cada Autoridad Ambiental evaluada. **c.** Mínimo una (1) Matriz diligenciada con resultados de administración forestal de cada Autoridad Ambiental evaluada. **d.** Propuesta de encuesta a aplicar en el Estudio Sectorial de uso y legalidad de la madera a nivel nacional para los sectores de Transporte, Vivienda e Infraestructura, resultados de matriz de selección de ciudades, actores y empresas a quienes se aplicará dicha encuesta y diseño estadístico soporte de los resultados a obtener. **e.** Documento de avance de identificación de experiencias de manejo forestal desarrolladas a nivel nacional. **f.** Selección del sitio y proyecto de manejo forestal a grabar, y propuesta de texto. **g.** Documento de identificación de actores a conformar la Mesa Contra la Tala Ilegal y propuesta de protocolización. **h.**





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. **476** DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

Documento con las memorias de un (1) taller regional del pacto Intersectorial por la Madera Legal, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. i. Documento con matriz de selección de sitio de implementación de prueba piloto de herramienta de monitoreo de los bosques y avance del desarrollo de dicha herramienta. **Un informe final del convenio**, a los (10) días calendario antes de la finalización de la ejecución del mismo, que contenga: **a.** Documento con las memorias de cuatro (4) talleres de Capacitación en Gobernanza Forestal a usuarios del bosque, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **b.** Tres (3) Matrices diligenciadas con resultados del Acompañamiento a la implementación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF de cada Autoridad Ambiental evaluada. **c.** Tres (3) Matrices diligenciadas con resultados de la administración forestal de cada Autoridad Ambiental evaluada. **d.** Documento de Estudio Sectorial de uso y legalidad de la madera a nivel nacional para los sectores de Transporte, Vivienda e Infraestructura – Resultados en medio magnético incluidos en USB para distribución. **e.** Documento de identificación de experiencias de manejo forestal desarrolladas a nivel nacional y propuesta de incentivos a la actividad – Resultados en medio magnético incluidos en USB para distribución. **f.** Cartillas resumen con los resultados de las Actividades 3 y 4 - Impresión de 1000 ejemplares para distribución. **g.** Video en formato HD de la propuesta de MFS. **h.** Documento de protocolización de la Mesa Contra la Tala Ilegal y memorias y listados de asistencia y registros fotográficos del evento de Protocolización. **i.** Documento con las memorias de dos (3) talleres regionales y un (1) evento nacional del pacto Intersectorial por la Madera Legal, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **j.** Documento de la herramienta de monitoreo de los bosques, que incluya recomendaciones sobre la metodología de trabajo y los resultados de las pruebas piloto (Informe de análisis y), así como la descripción detallada de los protocolos para el procesamiento de información utilizados, los insumos cartográficos requeridos y las herramientas de software, y los demás requerimientos para que los ejercicios que se realicen puedan ser replicables, el resultado de la prueba piloto y los datos utilizados para el estudio. **PARAGRAFO:** ONF ANDINA deberá presentar cada uno de los informes del convenio así: un (1) original en medio físico y una (1) copia digital para cada una de las entregas. **QUINTA.-LUGAR DE EJECUCIÓN.-** La ejecución del convenio será en el territorio colombiano. Sin embargo, las partes acuerdan como domicilio contractual la ciudad de Bogotá, D.C. **SEXTA.- PLAZO DE EJECUCIÓN:** El plazo de ejecución del convenio será hasta el veinte (20) de diciembre de 2014, a partir del cumplimiento de los requisitos de ejecución previo perfeccionamiento del convenio. **SÉPTIMA.- VALOR DE LOS APORTES:** El valor del convenio asciende a la suma de hasta **OCHOCIENTOS TREINTA Y SEIS MILLONES OCHENTA Y NUEVE MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y SEIS PESOS M/CTE (\$836.089.996)**, discriminados así: **a.** Por parte del Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible la suma de hasta **SEISCIENTOS NOVENTA Y OCHO MILLONES OCHOCIENTOS SESENTA Y SIETE MIL QUINIENTOS NOVENTA Y SEIS PESOS M/CTE (\$698.867.596)** en dinero amparado con el Certificado de Disponibilidad Presupuestal No. 243814 del 6 de agosto de 2014 y **b.** Por parte de **LA ONF** la suma de **CIENTO TREINTA Y SIETE MILLONES DOSCIENTOS VEINTIDÓS MIL CUATROCIENTOS PESOS M/CTE (\$137.222.400)** de aportes en especie. **PARÁGRAFO:** Los recursos aportados por el **MINISTERIO** no constituyen donación a favor de **LA ONF**, en cumplimiento del artículo 355 de la Constitución Nacional el cual indica que “Ninguna de las ramas u órganos del poder público podrá decretar





**CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE  
AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF  
INTERNATIONAL**

*auxilios o donaciones en favor de personas naturales o jurídicas de derecho privado". **OCTAVA.- DESEMBOLSOS.***-Las partes acuerdan que los desembolsos por parte del Ministerio, se realizarán de la siguiente forma: **1.** Un primer desembolso equivalente al 30% del valor total del aporte del Ministerio, por la suma de hasta **DOSCIENTOS NUEVE MILLONES SEISCIENTOS SESENTA MIL DOSCIENTOS SETENTA Y NUEVE PESOS M/CTE (\$209.660.279)**, dentro de los diez (15) días hábiles siguientes al cumplimiento de los requisitos de perfeccionamiento y ejecución, previo recibo a satisfacción y presentación de certificación por parte del supervisor y a la entrega del informe No. 1 con los siguientes productos: **a.** Plan operativo de actividades, incluyendo cronograma y plan de inversiones. **b.** Perfil y personal a contratar para cumplimiento de actividades. **c.** Listado de Autoridades Ambientales objeto de acompañamiento técnico para el seguimiento a la implementación de la estrategia de Prevención, Seguimiento, Control y Vigilancia Forestal –PSCVF. **d.** Listado de Autoridades Ambientales objeto Evaluación de la administración forestal. **2.** Un segundo desembolso equivalente al 30% del valor total del aporte del Ministerio, por la suma de hasta **DOSCIENTOS NUEVE MILLONES SEISCIENTOS SESENTA MIL DOSCIENTOS SETENTA Y NUEVE PESOS M/CTE (\$209.660.279)**, a los 1.5 meses de ejecución del convenio, previo recibo a satisfacción y presentación de certificación por parte del supervisor y a la entrega del informe No. 2 con los siguientes productos: **a.** Documento con las memorias de un (1) taller de Capacitación en Gobernanza Forestal a usuarios del bosque, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **b.** Mínimo una (1) Matriz diligenciada con resultados del Acompañamiento a la implementación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF de cada Autoridad Ambiental evaluada. **c.** Mínimo una (1) Matriz diligenciada con resultados de administración forestal de cada Autoridad Ambiental evaluada. **d.** Propuesta de encuesta a aplicar en el Estudio Sectorial de uso y legalidad de la madera a nivel nacional para los sectores de Transporte, Vivienda e Infraestructura, resultados de matriz de selección de ciudades, actores y empresas a quienes se aplicará dicha encuesta y diseño estadístico soporte de los resultados a obtener. **e.** Documento de avance de identificación de experiencias de manejo forestal desarrolladas a nivel nacional. **f.** Selección del sitio y proyecto de manejo forestal a grabar, y propuesta de texto. **g.** Documento de identificación de actores a conformar la Mesa Contra la Tala Ilegal y propuesta de protocolización. **h.** Documento con las memorias de un (1) taller regional del pacto Intersectorial por la Madera Legal, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **i.** Documento con matriz de selección de sitio de implementación de prueba piloto de herramienta de monitoreo de los bosques y avance del desarrollo de dicha herramienta. **3.** Un último desembolso equivalente al 40% del valor total del aporte del Ministerio, por la suma de hasta **DOSCIENTOS SETENTA Y NUEVE MILLONES QUINIENTOS CUARENTA Y SIETE MIL TREINTA Y OCHO PESOS M/CTE (\$279.547.038)**, a los (10) días calendario antes de la finalización de la ejecución del convenio, previo recibo a satisfacción y presentación de certificación por parte del supervisor y a la entrega del **Informe Final** con los siguientes productos: **a.** Documento con las memorias de cuatro (4) talleres de Capacitación en Gobernanza Forestal a usuarios del bosque, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **b.** Tres (3) Matrices diligenciadas con resultados del Acompañamiento a la implementación de la Estrategia de Seguimiento, Prevención, Control y Vigilancia Forestal – ESPCyVF de cada Autoridad Ambiental evaluada. **c.** Tres (3) Matrices diligenciadas con





**CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL**

resultados de la administración forestal de cada Autoridad Ambiental evaluada. **d.** Documento de Estudio Sectorial de uso y legalidad de la madera a nivel nacional para los sectores de Transporte, Vivienda e Infraestructura – Resultados en medio magnético incluidos en USB para distribución. **e.** Documento de identificación de experiencias de manejo forestal desarrolladas a nivel nacional y propuesta de incentivos a la actividad – Resultados en medio magnético en incluidos en USB para distribución. **f.** Cartillas resumen con los resultados de las Actividades 3 y 4 - Impresión de 1000 ejemplares para distribución. **g.** Video en formato HD de la propuesta de MFS. **h.** Documento de protocolización de la Mesa Contra la Tala Ilegal y memorias y listados de asistencia y registros fotográficos del evento de Protocolización. **i.** Documento con las memorias de dos (3) talleres regionales y un (1) evento nacional del pacto Intersectorial por la Madera Legal, que incluya: Caracterización de población objeto, actores identificados, datos de contacto, presentaciones, resumen de preguntas y percepción de asistentes, registros fotográficos y listados de asistencia. **j.** Documento de la herramienta de monitoreo de los bosques, que incluya recomendaciones sobre la metodología de trabajo y los resultados de las pruebas piloto (Informe de análisis y), así como la descripción detallada de los protocolos para el procesamiento de información utilizados, los insumos cartográficos requeridos y las herramientas de software, y los demás requerimientos para que los ejercicios que se realicen puedan ser replicables, el resultado de la prueba piloto y los datos utilizados para el estudio. **PARAGRAFO PRIMERO:** Los recursos se desembolsarán a la cuenta corriente No. 04027778118 del Bancolombia, a nombre de **LA ONF**, identificada con número de NIT 830.094.405-3, para lo cual **LA ONF** se compromete a llevar contabilidad separada de los recursos provenientes del presente convenio. **PARAGRAFO SEGUNDO:** Los desembolsos previstos estarán sujetos a las normas de austeridad del gasto que rigen al Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sostenible. **PARAGRAFO TERCERO:** Dentro de los quince (15) días siguientes a la realización de cada desembolso ONF ANDINA debe presentarle al supervisor del convenio la legalización de pagos efectuados con cargo al aporte del **MINISTERIO**, con los respectivos soportes documentales; de tal manera que ONF ANDINA deberá presentar para revisión del supervisor las copias de los tickets, facturas, recibos de caja y demás documentos contables. **PARAGRAFO CUARTO:** En el evento en que no se ejecute la totalidad de los aportes del **MINISTERIO** o que se realicen gastos que el supervisor determine que no estaban previstos en el convenio de asociación, ONF ANDINA deberá reintegrar en la/s cuenta/s que indique el supervisor del convenio, los recursos no ejecutados, así como los rendimientos financieros causados. **PARAGRAFO QUINTO:** Los equipos, instrumentos o bienes no consumibles que se compren para la ejecución del presente convenio con el aporte del **MINISTERIO**, serán de propiedad del **MINISTERIO**, **LA ONF** deberá entregar tales bienes junto con las respectivas garantías de fábrica, al **MINISTERIO** una vez finalice el plazo de ejecución. **PARAGRAFO SEXTO:** Para efecto de cada uno de los desembolsos se requiere la presentación de los siguientes documentos: **a)** Informe de Supervisión para cada uno de los desembolsos. **b)** Certificación del supervisor sobre recibo a satisfacción del informe y producto respectivo. **c)** Certificación expedida por el Representante Legal del **LA ONF** en donde consta estar al día en los pagos del personal a los sistemas de seguridad social integral, ARL y parafiscales (Cajas de Compensación Familiar, Sena e ICBF), durante la vigencia del convenio. **NOVENA.- GARANTÍA.-** Teniendo en cuenta el objeto y el valor del convenio, la naturaleza del mismo, así como la forma de los desembolsos; **LA ONF** dentro de los dos (2) días hábiles siguientes al perfeccionamiento del convenio, deberá remitir al **MINISTERIO**, la garantía única a favor de Entidades Estatales, que cumpla los requisitos establecidos de acuerdo con la modalidad de garantía que para el efecto seleccione **LA ONF**, a favor del **MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE**, NIT. 830.115.395-1, que ampare los siguientes riesgos:





CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. 476 DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

Riesgo	Porcentaje	Sobre el valor	Vigencia
Cumplimiento del convenio (cubre el incumplimiento total o parcial, tardío o defectuoso, pago de multas y penal pecuniarias imputables al contratista)	20 %	Del valor total del convenio	El plazo de ejecución del convenio y 6 meses más.
Calidad del Servicio (perjuicios derivados de la deficiente calidad del servicio prestado)	20%	Del valor total del convenio	El plazo de ejecución del convenio y 6 meses más.
Salarios, Prestaciones Sociales legales e indemnizaciones laborales (perjuicios ocasionados por el incumplimiento de las obligaciones laborales del contratista derivadas de la contratación del personal utilizado en el territorio nacional)	5%	Del valor total del convenio	El plazo de ejecución y tres (3) años más.)

**PARÁGRAFO PRIMERO:** EL MINISTERIO evaluará el cubrimiento de la garantía otorgada y solicitará si es del caso su complementariedad, ampliación y/o cubrimiento si considera que ésta no es suficiente o no cumple con la forma, vigencias y oportunidad solicitada, y la aprobará únicamente cuando esta satisfaga en requerimiento de la entidad. **PARÁGRAFO SEGUNDO:** En todo caso la anterior garantía se entenderá vigente hasta la liquidación del convenio y la prolongación de sus efectos y no expirará por falta de pago de la prima o por revocatoria unilateral. **PARÁGRAFO TERCERO.** LA ONF deberá restablecer el valor de la garantía cuando ésta se haya reducida por razón de las reclamaciones efectuadas por EL MINISTERIO. De igual manera, en cualquier evento en que se aumente o adicione el valor del convenio y/o se prorrogue su término, LA ONF deberá ampliar el valor de la garantía otorgada y/o ampliar si vigencia, según el caso. **DÉCIMA.- INDEMNIDAD:** LA ONF mantendrá indemne al MINISTERIO de cualquier daño o perjuicio originado en reclamaciones que se deriven de sus propias actuaciones o la de terceros. **DÉCIMA PRIMERA.- SUPERVISIÓN:** La supervisión y control de la ejecución del convenio estará a cargo de (la) Director de Bosques, Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos, conforme a lo previsto en la circular 8000-3-18-292, del MINISTERIO; quien deberá en el ejercicio de sus funciones observar lo dispuesto en el artículo 4 y el numeral 1) del artículo 26 de la Ley 80 de 1993 y los artículos 83 y 84 de la Ley 1474 de 2011, la circular 8300-3-37982 del 07 de noviembre de 2013 y el manual de contratación de la entidad. El supervisor no podrá adoptar decisiones que impliquen la modificación de los términos y condiciones previstas en el convenio, las cuales únicamente podrán ser adoptadas por el ordenador del gasto y la entidad, mediante la suscripción de las correspondientes modificaciones al convenio. La supervisión consiste en el seguimiento técnico, administrativo, financiero, contable y jurídico, sobre el cumplimiento del objeto del convenio. En ese sentido quien ejerza la supervisión se encuentra facultado para solicitar informes, aclaraciones y explicaciones sobre el desarrollo de la ejecución contractual y es responsable por mantener a la entidad informada de los hechos y circunstancias que puedan constituir actos de corrupción tipificados en conductas punibles, o que puedan poner en riesgo el cumplimiento el convenio. El supervisor entre otras funciones tendrá las siguientes: **1.** Verificar el pago de los aportes en el sistema de seguridad social en salud, pensión, riesgos laborales y/o aportes parafiscales si a ello hubiere lugar, conforme a los términos del convenio. **2.** Vigilar la realización de las actividades del convenio conforme a lo establecido en el convenio. **3.** Solicitar oportunamente cualquier modificación del convenio e indicar las circunstancias de tiempo, modo y lugar que la justifica. **4.** Presentar el informe periódico de supervisión, en el que conste la verificación de la ejecución del convenio conforme los productos y/o informes del mismo. **5.** En caso de que se requiera, proyectar el acta de liquidación del convenio. El supervisor presentará un informe final y el recibo a satisfacción de los





**CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL**

productos e informes, por cada uno de los pagos realizados a la entidad. **PARÁGRAFO PRIMERO:** En el evento de cambio de supervisor, no será necesario modificar el presente convenio y la designación se efectuará mediante comunicación escrita, copia de la cual deberá remitirse al grupo de contratos del **MINISTERIO**. **PARÁGRAFO SEGUNDO:** En todo caso no podrá adoptar decisiones que impliquen la modificación de los términos y condiciones previstas en el presente convenio, las cuáles únicamente podrán ser adoptadas por los representantes legales de las partes debidamente facultados, mediante la suscripción de las correspondientes modificaciones al convenio principal. **DÉCIMA SEGUNDA.-PROHIBICIONES: EL MINISTERIO y LA ONF** de manera expresa se obligan a cumplir las siguientes reglas y limitaciones: **a)** Las adiciones y/o prórrogas se acordarán mediante documento escrito por las partes con antelación al vencimiento del plazo de ejecución. **b)** **LA ONF** sólo podrá ejecutar las actividades hasta concurrencia del valor y tiempo pactados en este documento o en las adiciones y/o prórrogas que se suscriban. Vencido el plazo para la inversión de los recursos o agotado el valor contractual, **LA ONF** deberá dar aviso al **MINISTERIO** y cesar en la ejecución del convenio. **c)** Las partes no podrán ejecutar el objeto contractual del presente convenio hasta tanto no se haya aprobado la póliza única de garantía. **DÉCIMA TERCERA.- DESTINACIÓN DE LOS RECURSOS:** Los recursos económicos aportados en este convenio deberán destinarse, única y exclusivamente para el desarrollo del objeto del mismo (artículo 11 del decreto 777 de 1992), de conformidad con las actividades contempladas en el cronograma, hasta el monto otorgado para su realización, conforme al presupuesto detallado elaborado por la Dirección de Asuntos Marinos, Costeros y Recursos Acuáticos del **MINISTERIO**. **DÉCIMA CUARTA.- SUSPENSIÓN TEMPORAL DEL CONVENIO:** Se suspenderá el presente convenio cuando por circunstancias de fuerza mayor o caso fortuito comprobadas ante **EL MINISTERIO** que imposibilite a cualquiera de las partes continuar los obligaciones convenidas, en tanto dure las razones determinantes, mediante la suscripción de un acta donde conste tal hecho, sin que para los efectos del plazo extintivo se compute el tiempo de tal suspensión. **PARÁGRAFO:** Se entienden por fuerza mayor o caso fortuito las situaciones contempladas y definidas por el artículo 64 del código civil subrogado por la Ley 95 de 1890. **DÉCIMA QUINTA.- CESIÓN:** Este convenio se ha celebrado en consideración al objeto que se pretende ejecutar y a la capacidad de las entidades que intervienen, en consecuencia, ninguna de ellas podrá cederlo. **LA ONF** deberá suscribir los contratos que requiera para facilitar la ejecución de las obligaciones previstas bajo este convenio, estableciendo reglas justas, claras y completas que garanticen la selección objetiva y la transparencia en la ejecución de los recursos, con las personas naturales o jurídicas que tengan la idoneidad y la capacidad para la actividad subcontratada. **DÉCIMA SEXTA.- TERMINACIÓN y TERMINACIÓN UNILATERAL:** El presente convenio podrá darse por terminado por: **1)** Incumplimiento de los compromisos por alguna de las partes; **2)** Por mutuo acuerdo entre las partes; **3)** Vencimiento del término fijado en el presente convenio para la ejecución del mismo; **4)** Por cumplimiento del objeto; **5)** Por fuerza mayor o caso fortuito. **TERMINACIÓN UNILATERAL:** Conforme a lo establecido en el artículo 15 de Decreto 777 de 1992, el **MINISTERIO** podrá dar por terminado unilateralmente el presente convenio y exigir el pago de los perjuicios a que haya lugar, en el evento de que **LA ONF** incurra en incumplimiento de sus actividades contractuales. **DÉCIMA SÉPTIMA.- VINCULACIÓN LABORAL:** El presente convenio no implica relación laboral alguna ente los firmantes ni sus empleados públicos o contratistas, por lo cual **EL MINISTERIO** no asumirá responsabilidad alguna por los hechos derivados de accidentes de trabajo, enfermedad profesional y otros de similar naturaleza. **DÉCIMA OCTAVA.- PENAL PECUNIARIA.- LA ONF** se obliga con el **MINISTERIO** a pagar una suma equivalente al 10% del valor del convenio a título de indemnización para imputar al valor de los perjuicios que esta llegaren a sufrir en caso de incumplimiento parcial o total de las obligaciones que por medio del presente documento adquieren sin perjuicio de lo establecido en la cláusula siguiente. **PARÁGRAFO.-** El valor de la cláusula penal que se haga efectivo se considerará como pago parcial de los perjuicios ocasionados al **MINISTERIO**, quedando éste facultado para reclamar por vía judicial y extrajudicial, los perjuicios que excedan el monto de la cláusula penal. **DÉCIMA NOVENA.- MULTAS.-** Las partes acuerdan que en caso de mora o retardo en el cumplimiento de cualquiera de los compromisos señalados en el presente convenio a cargo de **LA ONF**, como apremio para que las atienda oportunamente, pagará a favor del **MINISTERIO** multas equivalentes al 1% del valor del convenio por cada día de retraso en el cumplimiento de sus compromisos, sin que el valor





MinAmbiente  
Ministerio de Ambiente  
y Desarrollo Sostenible

**PROSPERIDAD  
PARA TODOS**

476

**CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. \_\_\_\_\_ DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL**

total de ellos pueda llegar a exceder el 10% del valor del convenio.- **VIGESIMA.- SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS CONTRACTUALES:** Las partes acuerdan que para la solución de las diferencias y discrepancias que surjan de la celebración, ejecución, terminación o liquidación de este convenio acudirán a los procedimientos de transacción, amigable composición o conciliación de acuerdo con lo previsto en el artículo 68 de la Ley 80 de 1993. **VIGÉSIMA PRIMERA.- CLÁUSULAS EXCEPCIONALES:** A este convenio le son aplicables las cláusulas excepcionales de modificación, interpretación, terminación unilaterales y caducidad, establecidas en la Ley 80 de 1993 y demás normas concordantes, conforme a lo establecido en el artículo 1° del decreto 777 de 1992. **VIGÉSIMA SEGUNDA.- MANIFESTACIÓN DE INHABILIDAD E INCOMPATIBILIDAD:** El Representante Legal de LA ONF declara expresamente bajo la gravedad de juramento que no se encuentra incurso en inhabilidades e incompatibilidades que impidan la celebración de este convenio, ni se encuentra reportado como responsable fiscal en el boletín de la Contraloría General de la República, como tampoco incluido en la lista de la OFAC. Igualmente declara que en caso de presentarse alguna inhabilidad o incompatibilidad, cederá el contrato previa autorización escrita de EL MINISTERIO y si ello no fuere posible, renunciará a su ejecución. **VIGÉSIMA TERCERA.- DERECHOS DE AUTOR:** De acuerdo con la Ley 23 de 1982 y la Ley 44 de 1993, la información objeto del convenio goza de protección legal y son las partes intervinientes las únicas titulares de los derechos de autor, a quienes se le atribuyen los derechos morales y patrimoniales. Se deberán dar los créditos correspondientes al MINISTERIO al momento de entregar las obras, resultados o productos finales en cumplimiento del objeto del convenio. Así mismo, los resultados podrán ser difundidos por cualquiera de las partes, dando los créditos correspondientes. **PARÁGRAFO PRIMERO:** En las obras creadas para el Ministerio con ocasión del convenio. En cumplimiento de un contrato de prestación de servicios o de un contrato de trabajo, el autor es el titular originario de los derechos patrimoniales y morales; pero se presume que los derechos patrimoniales sobre la obra han sido transferidos al MINISTERIO, según sea el caso, en la medida necesaria para el ejercicio de sus actividades en la época de creación de la obra. **PARÁGRAFO SEGUNDO:** Salvo pacto en contrario, los derechos de propiedad industrial generados en virtud de un contrato de prestaciones de servicios o de trabajo se presumen transferidos a favor del contratante o del empleador respectivamente. La información que LA ONF obtenga con ocasión de la ejecución del convenio solo podrá ser utilizada para la elaboración del proyecto de Ley, no podrá ser usada, manipulada, ni modificada con ningún otro fin. **VIGÉSIMA CUARTA.- LIQUIDACIÓN DEL CONVENIO:** La liquidación del presente convenio se hará de común acuerdo, mediante acta que suscribirán las partes y el(los) supervisor(es) del convenio, dentro de los cuatro (4) meses siguientes a la expiración del término previsto para la ejecución del contrato o a la expedición del acto administrativo que ordene la terminación, o a la fecha del acuerdo que la disponga. En el evento que LA ONF no se presente a la liquidación del presente convenio previa notificación o convocatoria que le haga el MINISTERIO, o las partes no lleguen a un acuerdo sobre su contenido, el MINISTERIO tendrá la facultad de liquidar en forma unilateral dentro de los dos (2) meses siguientes, de conformidad con lo dispuesto en el Código Contencioso Administrativo. Si vencido el plazo anteriormente establecido no se ha realizado la liquidación, la misma podrá ser realizada en cualquier tiempo dentro de los dos años siguientes al vencimiento del término a que se refieren los incisos anteriores, de mutuo acuerdo o unilateralmente, sin perjuicio de lo previsto en el Código Contencioso Administrativo. Para la liquidación será necesaria la presentación de los siguientes documentos: a). Copia del acta definitiva de cumplimiento del convenio y recibo a satisfacción del cumplimiento del objeto y obligaciones; expedida por el supervisor del convenio, en la que se incluya el balance económico del mismo (informe final de supervisión). b). Constancia suscrita por el supervisor, en la cual aparezca que LA ONF está a paz y salvo por cualquier concepto relacionado con el objeto del convenio, y c). Certificación de saldos y desembolsos expedida por el Grupo de Cuentas y Presupuesto del MINISTERIO. **VIGÉSIMA QUINTA.- APROPIACIÓN PRESUPUESTAL:** Los recursos aportados por el MINISTERIO estará con cargo al Certificado de disponibilidad presupuestal No. 243814 de fecha 6 de agosto de 2014, expedido por el MINISTERIO. **VIGÉSIMA SEXTA.- DOCUMENTOS DEL CONVENIO:** Forman parte integral del presente convenio y obligan jurídicamente a las partes, los siguientes documentos: 1) Estudio previo; 2) Las actas y acuerdos suscritos entre las partes con ocasión de la ejecución del presente convenio; 3) Actas e informes del





**PROSPERIDAD  
PARA TODOS**

MinAmbiente  
Ministerio de Ambiente  
y Desarrollo Sostenible

**476**

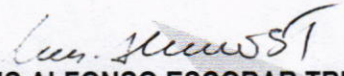
CONVENIO DE ASOCIACIÓN No. **476** DE 2014 SUSCRITO ENTRE EL MINISTERIO DE AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE Y ONF ANDINA SUCURSAL COLOMBIANA DE ONF INTERNATIONAL

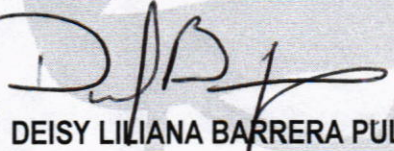
supervisor con ocasión de la ejecución del presente convenio; 4). La correspondencia cruzada entre las partes con ocasión de la ejecución del presente convenio; 5). Los demás documentos relacionados con el presente convenio. **VIGÉSIMA SÉPTIMA.- PERFECCIONAMIENTO Y EJECUCIÓN:** El presente convenio se perfecciona con la firma de las partes. Para su ejecución se requiere el registro presupuestal por parte del **MINISTERIO**, y la aprobación de la garantía única constituida por **LA ONF**. **VIGÉSIMA OCTAVA.- DOMICILIO DE LAS PARTES:** **LA ONF** recibirá notificaciones en el correo electrónico [arobles@onfandina.com](mailto:arobles@onfandina.com), o en la Carrera 47 A No 91 – 91 en la ciudad de Bogotá D.C., y el **MINISTERIO** en la calle 37 No. 8-40 en la ciudad de Bogotá D.C.

En constancia se firma en Bogotá, D. C., a los **12 SEP 2014**

POR EL MINISTERIO,

LA ONF

  
**LUIS ALFONSO ESCOBAR TRUJILLO**  
Secretario General (E)

  
**DEISY LILIANA BARRERA PULGA**  
Gerente General

Revisó: Martha Cristina Vivas Oviedo / Coordinadora del Grupo de Contratos  
Proyectó AMonroy / Profesional Especializado Grupo Contratos

RP. 275614  
12-07-14